

Bergen, 26.7.1977
PG/VT

MELDING FRA FISKERIDIREKTØREN

J. 75/77

Regler for fangstrapportering og føring av fangstdagbok ved fiske i områder av Barentshavet som støter opp til kysten av Sovjetunionen.

En viser til Fiskeridirektørens melding J. 64/77.

Etter den sovjetiske regjerings forordning av 17.mai 1977 om regulering av fiske i de ormåder som ligger innenfor 200 n.mil fra de samme grunnlinjer som gjelder for Sovjetunionens territorialfarvann, skal fartøyer som fisker i dette området sende inn ukentlige fangstmeldinger til Sovjetunionen. Videre er fartøyene pålagt å ha ombord og føre fangstdagbok.

Fangstdagbok.

Alle fartøyer som er registrert for fiske i sovjetisk sone får tilsendt fangstdagbok fra Fiskeridirektoratet (unntatt torsketrålere over 200 BRT som allerede fører fangstdagbok). Når fangstdagboken er utskrevet må fartøyet selv skaffe en ny ved å henvende seg til Fiskerisjefene eller Fiskeridirektoratet. Det er nødvendig at fangstdagboken føres nøyaktig på hele turen, også når fartøyet oppholder seg utenfor sovjetisk sone. Fartøyene må ta vare på boken, også etter at fisket i sovjetisk sone er avsluttet. Trålere over 200 BRT skal som ellers sende kopiarkene til Fiskeridirektoratet. Andre fartøyer vil senere få pålegg om å sende inn kopiarkene.

Fangstrapportering.

De norske fartøyene som er registrert for fiske i sovjetisk sone er delt inn i 3 grupper:

- a) Loddefartøyer.
- b) Fartøyer som leverer fangsten til Norges Råfisklag med unntak av trålere over 250 BRT.
- c) Trålere over 250 BRT, samt fartøyer som ikke måtte falle inn under a) eller b).

Fartøyer i gruppe a).

Loddefartøyene skal gi de opplysninger Sovjetunionen forlanger til Feitsildfiskernes Salgslag samtidig som de melder inn fangstene. Laget vil sende de mottatte opplysningene videre til de sovjetiske myndigheter med kopi til Fiskeridirektoratet. Følgende opplysninger skal gis til Feitsildfiskernes Salgslag:

1. Radiokallesignal og registreringsmerke.
2. Dato da fisket i sovjetisk sone ble avsluttet.
3. Rute hvor fisket i sovjetisk sone ble avsluttet. (Med rute menes de statistikkområder som Feitsildfiskernes Salgslag benytter ved fangstinnmelding).
4. Fangst i hl i sovjetisk sone på denne turen.
5. Dato da en på denne turen gikk inn i sovjetisk sone.

Fartøyer under gruppe b)

gir de nødvendige opplysninger til fiskekjøper ved levering av fangsten. Opplysningene sendes til Norges Råfisklag som videreformidler opplysningene til de sovjetiske myndigheter med kopi til Fiskeridirektoratet. Følgende opplysninger skal gis til fiskekjøper:

1. Radiokallesignal og registreringsmerke.
2. Dato da fisket i sovjetisk sone ble avsluttet.
3. Posisjon hvor fisket i sovjetisk sone ble avsluttet.
4. Fangst i kg rund vekt i sovjetisk sone på denne turen, fordelt på fiskearter.
5. Dato da en på denne turen gikk inn i sovjetisk sone.

Fartøyer under gruppe c)

Trålere over 250 BRT samt fartøyer som ikke måtte falle inn under a) eller b), f.eks. fartøyer som leverer fangsten til et fiskesalgslag i Sør-Norge, skal ukentlig sende inn opplysninger på norsk via kystradiostasj til:

Sevryba
Murmansk
Telex nr. 192 4913

med kopi til:

Fiskeridirektoratet
Bergen
Telex nr. 42151.

Opplysningene som disse fartøyene skal sende er:

1. Radiokallesignal, registreringsmerke og nasjonalitet.
2. Dato da opplysningene sendes.
3. Posisjon idet meldingen sendes.
4. Fangst i sovjetisk sone i kg rund vekt etter fiskeslag, samlet siden ankomst i sovjetisk sone på denne turen.
5. Dato da en på denne turen gikk inn i sovjetisk sone.

De fleste ferskfisktrålerne vil vanligvis ha så korte turer at det er tilstrekkelig å sende én melding ved avslutningen av turen. Fartøyer som er ute på lengre turer må imidlertid sende melding ukentlig hvor siste ukes fangst er lagt til det en tidligere på denne turen har fisket i sovjetisk sone.

Nedenfor er gitt et eksempel på hvorledes meldingen bør settes opp. Opplysningene, adskilt med skråstreker, gis i samme rekkefølge som under de 5 punktene ovenfor:

LMQO/F32NK/Norsk/20.7/7010N40200/Tor 45000/hys 2000/Uer 700/Sei 200/13.7/

Navnet på fiskeartene kan skrives fullt ut, eller forkortes til de tre første bokstaver som i eksemplet foran.

En vil påpeke viktigheten av at rapporteringsplikten overholdes nøye, samt at kopi av fangstrapportene sendes Fiskeridirektoratet.

Disse regler om føring av fangst dagbok og fangstrapportering tar til å gjelde fra den 1. august 1977.